

LE BOSPHORE

Tout envoi d'argent et toutes lettres se rapportant à la publicité doivent être adressés à l'administration.

ABONNEMENTS

UN AN SIX MOIS

Ltq.	Ltq.
Constantinople.....8	4 50
Province10	6
Etrangers frs...100	frs...60

Journal Politique, Littéraire et Financier

ORGANE FRANÇAIS INDÉPENDANT

Directeur-Propriétaire MICHEL PAILLARÈS

LA FRANCE MUSULMANE

Un des thèmes qui reviennent le plus souvent, depuis quelques mois, à propos des discussions orientales, c'est la nécessité pour la France de ne pas oublier qu'elle est, en même temps qu'une grande nation chrétienne, une grande puissance musulmane et qu'elle doit, à ce titre, avoir une politique musulmane. C'est, à la vérité, un devoir dont la France a depuis longtemps senti l'importance, et elle n'a pas attendu l'après-guerre ni même les événements de 1914 pour formuler et pour appliquer, vis-à-vis des populations islamiques, une attitude raisonnée, conforme aux inspirations de son génie, aux traditions de son histoire et — elle ne craint pas de le reconnaître — à ses intérêts les mieux entendus. Cet aveu lui coûte d'autant moins que, en l'espèce, le bien de la France se confond avec celui des musulmans qui vivent sous la protection de son drapeau.

Ce qu'il a été dans le passé la politique musulmane de la France, ce qu'il est aujourd'hui, les résultats qu'elle compte à son actif, les améliorations qui peuvent lui être apportées, telles sont les principales questions auxquelles a répondu, jeudi dernier, M. le commandant Labonne, dans la conférence très documentée, très riche, dans sa sobriété voulue, parfaitement claire et ordonnée, qu'il a faite au lycée de Galata-Sérai. Il nous serait agréable de suivre l'enfancement dans tous les développements qu'il a exposés devant son auditoire. Dans l'impossibilité où nous sommes de le faire, nous voudrions du moins retenir quelques-unes des idées essentielles que le commandant Labonne a recommandées à notre attention.

La première constatation qui s'impose, c'est qu'une grave mais décisive expérience a permis, au cours de ces dernières années, d'établir ce qui valait la politique musulmane de la France. La leçon des faits est plus décisive que toutes et c'est par ses effets qu'une méthode se justifie avant tout. Or, l'une des principales leçons qui se dégagent de la guerre, c'est que la France a trouvé, dans ses sujets musulmans, les plus loyaux, les plus constants, les plus dévoués des collaborateurs.

« C'est un minimum de 300 000 musulmans français qui ont pris part sur le front occidental aux luttes acharnées et meurtrières qui se sont déroulées de 1914 à 1918, et, sur ce chiffre, on peut compter environ 60 000 morts.

« La guerre a consacré le génie colonial français. Non seulement rien n'a bougé dans toute la France musulmane, de Tunis jusqu'à Agadir et de Fez jusqu'à Tchad, mais encore ces régions si diverses ont envoyé leurs enfants au secours de leur patrie d'adoption. Bien plus, le calme s'y est maintenu après l'armistice, alors que dans toutes les autres contrées islamiques sans exception les révoltes les plus graves se sont produites. »

A quoi est dû ce succès ? A la souplesse, sans nul doute, à l'habileté, au sens de la mesure et aussi à la générosité dont l'administration française a toujours fait preuve vis-à-vis des populations musulmanes. L'inspiration générale de cette politique, nul ne l'a mieux définie que le général Lyantey lorsqu'il écrivait à propos du Maroc : « On s'est efforcé de donner aux indigènes non point un pouvoir de façade, mais une part effective dans l'administration et une véritable autorité pour la garantie de leurs coutumes et de leurs libertés... Le protectorat n'est pas une forme théorique et de transition, c'est une réalité durable, la pénétration économique et morale d'un peuple non pas l'asservissement à notre force, voire à nos libertés, mais par une association étroite qui fait que nous l'administrons dans la

paix par ses propres organes de gouvernement suivant ses coutumes et ses libertés à lui. »

Tous les progrès d'ordre économique, le rétablissement de l'ordre et de la sécurité, la rapidité avec laquelle se sont peuples et développés les pays au fur et à mesure de leur pacification, tout cela a irrégulièrement l'esprit des indigènes, suscité leurs sympathies et développé leurs sentiments de fidélité. Ajoutons que, dans ce prestige dont la France est entourée d'un bout à l'autre de ses possessions musulmanes, l'affirmation de sa force et de sa valeur militaire a joué un rôle qu'il ne faut pas négliger.

L'exemple le plus récent, et non le moins caractéristique, est celui de la Syrie. On n'a pas oublié le renouvellement qu'eut dans tout le monde musulman la victoire de Damas et quelles facilités cette victoire apporta à l'œuvre de réorganisation administrative entreprise par le général Gouraud, sur les bases de l'autonomie politique des différents territoires : « Vis-à-vis des populations raffinées de Syrie, il ne pouvait être question d'administration étroite et de contrôle serré. La France s'est bornée à appliquer son mandat, un mandat aux larges mailles, assurant le peuple qui en est l'objet de l'aide-morale et technique nécessaire, mais n'intervenant que le moins possible dans les détails de sa vie intérieure. »

Au fur et à mesure que les peuples qui composent la France africaine seront, à leur tour, suffisamment imprégnés de civilisation occidentale et pourront se gouverner eux-mêmes, un régime analogue sera appliqué ; mais une période de transition est nécessaire. Et, à ce sujet, le commandant Labonne a eu raison de mettre en garde contre une hâte excessive ou contre une confiance exagérée en eux-mêmes : les peuples qui sont encore incomplètement préparés à voter de leurs propres ailes :

« Le principal écueil auquel se heurtent les minorités agissantes qui réclament pour leurs jeunes nationalités écloées dans la tourmente de 1914 le droit à l'indépendance est de ne supporter aucun contrôle, qu'elles considèrent comme une atteinte à la souveraineté de leur patrie. C'est le propre d'un peuple d'Orientaux de penser, non par l'esprit, mais par le cœur, et de sacrifier souvent les réalités les plus simples aux imaginations plus chimériques. En s'efforçant par tous les moyens, fut-ce à son détriment, de provoquer l'émancipation complète de leur patrie, les agitateurs ne voient dans l'appui occidental qu'une gêne et ne se rendent pas compte des tentatives loyales et généreuses souvent faites par le pays mandataire ou protecteur pour amener les populations indigènes à collaborer avec lui. Ils font en outre trop bon marché des biensfaits sans nombre que leur a apportés la nation européenne au contraire de laquelle ils veulent échapper. »

Ce sont là paroles de sagesse et de raison. La collaboration entre l'Islam et l'Occident est non seulement possible mais souhaitable, et la base de cette collaboration doit être une tolérance réciproque, un respect absolu de toutes les croyances et de toutes les coutumes. Mais une œuvre de ce genre ne peut porter tous ses fruits que si chacun y apporte la modestie et, au besoin l'abnégation nécessaires. Aujourd'hui on ne crée rien sans la science et sans la technique. Il faut que ceux qui, de ce point de vue, ont encore beaucoup à apprendre, se mettent franchement à l'école des autres. Leur dignité n'y perdrait rien, leur intérêt y gagnerait et le progrès général y trouvera son compte.

E. Thomas.

Mort de Mgr Dorothéos

Locum-tenens du Patriarcat oecuménique

Dans la matinée d'hier nous est venue la nouvelle de la mort survenue à Londres, de Mgr Dorothéos, locum-tenens du patriarchat oecuménique. On sait que le vénérable prélat s'était rendu en Angleterre à la tête de la délégation patriarcale pour défendre la cause des Hellènes irrédimes auprès des cercles de la Conférence. Il est mort à la tâche, lutant pour la libération de la nation grecque qui avait placé en lui sa confiance et ses espoirs. Cette fin brusque, qui est une lourde perte pour l'Eglise et pour le peuple, interrompt, à une heure délicate pour l'avenir des irrédimes, l'œuvre nationale que Mgr Dorothéos avait si courageusement entreprise depuis octobre 1918, date de sa nomination comme locum-tenens du patriarchat oecuménique.

Mgr Dorothéos a succombé à une bronchite aiguë compliquée de faiblesse du cœur et de symptômes d'une maladie néphritique.

De son nom de famille, Mammelis, il était le frère du Dr Mammelis, le spécialiste bien connu en notre ville, à qui nous présentons l'expression attristée de nos sincères condoléances.

Les deux corps constitutifs du patriarchat ont été convoqués d'urgence pour prendre les décisions d'usage et procéder à l'élection du nouveau locum-tenens.

(De notre correspondant particulier)

Londres, 18 mars (urgent) Dorothéos décédé 9 h. soir gardant toute lucidité. Il pria quelques minutes avant d'expirer, qu'on recommandât à tous l'union dans la défense vigoureuse de la cause nationale. Sa mort sublime est un exemple de patriotisme et de piété. L'archevêque de Canterbury a transmis immédiatement ses profondes condoléances avouant que l'Eglise anglicane et l'Eglise orthodoxe faisaient une partie immense.

(Bosphore) Londres, 18 mars Dorothéos décédé 9 h. soir gardant toute lucidité. Il pria quelques minutes avant d'expirer, qu'on recommandât à tous l'union dans la défense vigoureuse de la cause nationale. Sa mort sublime est un exemple de patriotisme et de piété. L'archevêque de Canterbury a transmis immédiatement ses profondes condoléances avouant que l'Eglise anglicane et l'Eglise orthodoxe faisaient une partie immense.

(Bosphore) Londres, 18 mars. — L'archevêque de Canterbury a ordonné que des prières soient dites dans toutes les églises pour la guérison de Mgr Dorothéos.

Londres, 17 mars. — Les médecins ont constaté que la résistance du cœur est éprouvée. Il y a très peu d'espoir.

Londres, 18 mars. — Le locum-tenens a regagné les Saints-Sacremens. Il a expiré à 9 h. du soir.

Londres, 18 mars. — Mgr Dorothéos a eu une agonie sereine. Sentant sa fin proche il recommandait à ceux qui l'entouraient la lutte pour la gloire de la nation et la fermeté de l'Eglise.

Le voyage du roi de Grèce

Le roi Constantin se propose de faire un voyage à Bucarest dans les premiers jours du mois prochain pour rendre visite à la Cour de Roumanie.

Dans certains cercles d'Athènes on assure que cette absence sera longue et on va la considérer comme une visite honorable, devant comporter l'abdication en faveur du dauphin le prince Georges.

E. Thomas.

La mission Izzet pacha est rentrée d'Angora

On se rappelle qu'une mission présidée par Izzet pacha et dont faisaient partie le ministre de la marine Salih pacha, celui du commerce, Husséne Kiazim bey; Hodja Fatime effendi, Monir bey, conseiller légiste à la Sublime Porte, Djévad bey, ministre à Berne, etc., s'était rendue il y a deux mois à Angora dans le but de solliciter le différend existant entre cette ville et la capitale.

D'après nos informations, Izzet et Salih pachas et Hodja Fatime effendi sont rentrés hier matin à Constantinople. Quant à Husséne Kiazim bey, il est resté à Angora par suite d'une indisposition.

Izzet pacha et ses collègues se sont rendus d'Angora à Héraclée et d'Ilére à bord du Bahri-Djedid. Un remorqueur est allé chercher à Kavak Izzet et Salih pachas et les a conduits à Haidar-Pacha d'où les deux ministres se sont rendus directement chez eux.

Izzet pacha ainsi que ses autres collègues se rendent, aujourd'hui, à 9 h. et demie, à la Sublime Porte, à l'effet de fournir au conseil des ministres des renseignements sur la situation en Anatolie.

Il se rendra ensuite au Palais à l'effet de mettre aussi le Souverain au courant de la situation.

GRÈCE et TURQUIE

On manie d'Althènes :

Selon des informations des milieux officiels, la question gréco-turque entre dans une nouvelle phase à la suite de la fin des travaux de la Conférence.

Paris, 18. A. T. I. — Au moment où la délégation grecque vient de quitter Londres, il est intéressant de noter, dit le Journal des Débats les résultats acquis par la conférence en ce qui concerne le problème oriental. Des solutions pratiques ont été envisagées. La Turquie a reçu satisfaction sur un grand nombre de points, et les avantages qu'elle en retire ne sont pas des moindres.

De leur côté, les Grecs ont saisi le sens exact des décisions alliées. La France et l'Angleterre, secondées largement par l'Italie, ne désirent que le rapide rétablissement de la paix en Orient.

L'Echo de Paris dit qu'une action commune entre le cabinet de Constantinople et le gouvernement d'Angora est à espérer. C'est par une collaboration étroite, dit ce journal, que les Turcs, en sollicitant les difficultés intérieures, pourront agir plus efficacement en ce qui concerne les questions extérieures. Les travaux de la Conférence de Londres ont donné aux Turcs appartenant aux deux clans l'occasion de s'entendre sur les points vitaux intéressant la Turquie. Il est donc hors de doute qu'une solution sera trouvée entre Constantinople et Angora.

D'après une information à l'Agence Stefani, le roi Constantin convoquera un grand conseil au retour des délégués grecs de Londres. Des décisions irrévocables seraient alors prises.

En Russie

Londres, 18. A.T.I. — Suivant les télex-grammes d'Helsingfors et de Stockholm, la situation est des plus graves pour les Soviets dans le Nord. Toute la région de Petrograd se trouve dans une énergie extraordinaire.

Les communautés du peuple ont dû quitter plusieurs villes, les garnisons étant révoltées.

Union Française

MM. les Membres de l'Union Française et leurs familles sont priés d'assister mardi, 22 mars 1921, à 5 h. 1/2 à la réception de Monsieur le général Pelté, Haut-Commissaire de la République et président d'honneur de l'Union.

MM. les officiers de terre et de mer et leurs familles sont également invités à assister à cette réunion.

(Bosphore)

Paris, 19. — Bekir Sami bey interviewé a déclaré au correspondant de l'Excelsior que la ratification du traité, après signature, ne pourra, dans aucun cas, être faite par le Parlement d'Angora. Une Assemblée ad-hoc issue des élections qui auront lieu sur base du vote universel aura cette mission.

(Bosphore)

Angleterre

La démission

de M. Bonar Law

Londres, 18. T.H.R. — La démission de M. Bonar Law a été provoquée par les conseils de ses médecins qui avaient constaté que leur malade souffrait d'une grave dépression cérébrale.

M. Lloyd George était très ému en lisant

NOS DÉPÉCHES

Grèce et Turquie

Paris, 19 mars

On manie d'Althènes à l'avenir.

La délégation grecque est attendue

ici dans le courant de la semaine.

Le peuple hellène a pleine con-

fiance que les gouvernements alliés

veilleront à la sauvegarde des in-

téressés grecs dans les provinces où

le gouvernement turc exercera sa

suzeraineté.

(T.S.F.)

La France et le président Harding

On manie de New-York que

M. Jusserand, ambassadeur de

France à Washington, a fait

mercredi une visite officielle

au président Harding pour

l'informer que M. Viviani était

chargé de porter à Washington

les vœux sincères du gou-

vernement français. Les cer-

cles diplomatiques attachent à

la mission de M. Viviani une

réelle importance.

(T.S.F.)

Paris, 19 mars

Le « Journal de Genève » se fait

EN FRANCE

A l'Académie française

la lettre communiquée à la Chambre par M. Bonar Law, et M. Asquith, parlant au nom des libéraux, ainsi que M. Keynes, au nom des travaillistes, firent l'éloge de M. Bonar Law et exprimèrent leurs souhaits pour sa guérison complète.

Les unionistes doivent se réunir à Carlton Club pour élire un successeur. On parle de M. Austain Chamberlain.

La baisse du coût de la vie

Londres, 18. T. H. R. — Le coût de la vie en Angleterre, pour le mois de mars, était de 141 £ au-dessus du chiffre de 1914, par comparaison à 157 £ en février. Depuis novembre dernier, le chiffre a baissé de 35 points.

Les réparations allemandes

Londres, 28. T. H. R. — Parlant de la question des réparations allemandes à la Chambre des Communes, M. Lloyd George fit allusion au discours de Simons au Reichstag, où il avait dit que la France pourrait trouver avantage en acceptant des réparations sous forme de matériaux, pour la reconstruction dans les terrains dévastés. Ce projet pourrait contribuer à résoudre le problème difficile de la reconstitution des régions dévastées. M. Lloyd George exprima le vœu sincère que si une proposition pareille était faite l'opinion publique française ne la rejeterait pas. Si l'Allemagne se montrait disposée sérieusement à réparer les régions dévastées par ses armées, Lloyd George espérait que les Français ne se laisseraient pas influencer par des préjugés naturels et ne refuseraient pas cet acte de justice. Toutefois, ce moyen de compensation ne pouvait pas s'appliquer à l'Angleterre. Le seul paiement que l'Allemagne peut faire à l'Angleterre est sous forme d'argent ou son équivalent par la surtaxe de 50 £/o, l'Angleterre a cherché une réparation sur cette base.

Interdiction d'exportation en Suisse

Berne, 18. A. T. I. — Le Conseil fédéral a décidé plusieurs restrictions en ce qui concerne les articles exportés, principalement pour les objets en soie, les produits de l'industrie cartonnier, les bouillies et le verre.

L'indemnité allemande

Paris, 18. A. T. I. — Le Journal dit que la note alliée, relative à l'évaluation des paiements déjà faits par l'Allemagne, offre l'occasion de constater combien sont inexacces les affirmations des Allemands, à ce sujet.

La commission interalliée ayant établi ses calculs de la façon la plus précise, aucun délai ne sera accordé à l'Allemagne pour le paiement des 20 milliards qu'elle doit effectuer le 1er mai prochain.

Les terres rédimées

Rome, 18. A. T. I. — Les sénateurs des terres rédimées ont présenté une adresse d'hommage à S.M. le roi, dans laquelle ils déclarent que le nom du roi Victor-Emmanuel restera à jamais gravé dans la mémoire des Istriens.

Le roi très touché des termes dans lesquels cette invitation lui était adressée déclara qu'il ne manquerait pas, à la première occasion, de visiter les terres qui font retour à la mère-patrie.

Au Sénat italien

Rome, 18. A. T. I. — Au Sénat italien, le comte Sforza a prononcé un discours commémorant la mémoire de feu Nicolas de Monténégro. Le ministre des affaires étrangères a relevé les hautes qualités du défunt.

Il a invité la Haute Assemblée à exprimer ses vives condoléances à tous les membres de la famille royale monténégrine (Vives approbations).

Après le comte Sforza, le président du Sénat, M. Metedja, prit la parole et s'associant à tout ce que le ministre des affaires étrangères a dit, a relevé que le roi Nicolas est mort en exil. Il ajouta que l'histoire dira si la grande guerre, dans ses conséquences, effectivement pris sous sa tutelle la liberté des peuples.

Le Sénat adresa à la reine d'Italie un message respectueux de condoléances.

La séance fut suspendue en signe de deuil.

Les Bolcheviks et Batoum

Le Djagadarmard apprend que les Bolcheviks ont réclamé le 13 mars des Géorgiens la cession dans le délai de 48 heures de Batoum qui se trouve entre les mains des Turcs depuis le 11 mars.

Selon les dernières informations un détachement bolcheviste composé de 160 cavaliers a fait dans la nuit du 12 mars son apparition à proximité de Khoulou dans la région d'Adzara.

EN ALLEMAGNE

Berlin, 18. — Voici, d'après le Vorwartz, le résultat des élections à la Chambre mecklenbourgsoise ; socialistes majoritaires 28, indépendants zéro, communistes 3, démocrates 3, nationalistes 14, populistes 11, autres partis 6. — T. H. R.

Le docteur von Simons

Berlin, 18. T. H. R. — Suivant le Frank-

further Nachrichten, on affirme dans certains milieux parlementaires berlinois, que le docteur Von Simons serait décidé à quitter le ministère des affaires étrangères du Reich, aussitôt après le plébiscite de Haute-Silésie.

Considérant la suite du dernier vote au Reichstag, sa situation serait intenable et il ne pourrait plus prendre la responsabilité de nouvelles négociations, au nom de l'Allemagne.

Le plébiscite

de Haute-Silésie

Paris, 18. T. H. R. — Sur la proposition du secrétaire perpétuel, l'Académie a décidé d'inviter l'Académie de Langue française de Bruxelles à venir visiter le château de Chantilly et le Musée Condé. Cette visite aurait lieu au mois de mai.

Les clauses économiques du traité de St-Germain

Paris, 18. T. H. R. — La Chambre a voté vendredi, sans débat, l'approbation de la convention du 3 août 1920 entre la France et l'Autriche, pour les modalités d'application de la partie du traité de St-Germain relative aux clauses économiques.

Après le discours de M. Briand

Paris, 18. T. H. R. — Après les interventions de différents orateurs, la Chambre des députés, par 490 voix contre 69, adopta l'ordre du jour de MM. Renard et Arago, approuvant les déclarations du gouvernement, exprimant sa confiance en lui, pour poursuivre, l'accord de tous les alliés, l'application des sanctions efficaces, en vue d'obtenir des résultats positifs correspondant au droit de la France ; qu'il s'agisse du désarmement, des réparations ou du châtiment des coupables.

Le président du conseil constantin Les Débats a suivi depuis deux mois, une politique définie, dont il a montré, vendredi, les effets déjà obtenus et les tendances pour la pratiquer dans toute son ampleur. Il a désormais toute l'autorité que donne l'appui de la France et de ses représentants. L'Allemagne n'a réglé ni pour le désarmement, ni pour les réparations, ni pour le châtiment des coupables, continuant Les Débats. Les alliés lui signifient par un acte réfléchi et important, qu'elle doit être en règle et comprendre qu'ils seront inflexibles. M. Briand a montré à la Chambre qu'il avait une politique capable d'obtenir des résultats, le parlement lui donnera le pouvoir de la poursuivre jusqu'au bout.

Le Temps souligne que la Chambre a déclaré jeudi, qu'elle avait confiance dans le gouvernement pour poursuivre d'accord avec les alliés, l'application des sanctions efficaces, en vue d'obtenir des résultats positifs correspondant à ses droits. L'ordre du jour ajoute que ces résultats positifs doivent s'appliquer au désarmement, aux réparations et au châtiment des coupables. Aujourd'hui plus que jamais, car l'Allemagne prépare une volumineuse publication sur les responsabilités de la guerre, non pour s'y tenir coupable avoir l'imunité des auteurs des crimes commis pendant la guerre. Le gouvernement allemand s'acharne à prouver que la guerre n'a pas été vouée à Vienne et à Berlin, mais par les capitales alliées.

Nous n'avons pas le droit de laisser servir ces mensonges affirme le Temps ces gerbes de guerres futures, le châtiment des coupables, ce n'est pas uniquement une procédure, c'est une politique. En dehors des crimes caractérisés qui doivent être traités par la loi pénale, il y a en Allemagne des hommes que les alliés ne devraient pas tolérer comme représentants du peuple allemand.

Le général Von Seckt, par exemple, vient de prononcer un discours pour lequel le gouvernement allemand a été tenu à présenter ses excuses. Le Temps se demande pourquoi le général Von Seckt se trouve à la tête de l'armée allemande, en face des gouvernements alliés et des commissions de contrôle ? Pourquoi les alliés souffrent-ils devant eux des diplomates qui sont manifestement des complices du régime impérial, les artisans de toute révolte ? Les alliés ont le droit d'exiger que l'Allemagne leur montre d'autres visages, qu'ils l'exigent. La cause de la paix, conclut le Temps, s'en trouvera mieux.

EN ALLEMAGNE

Berlin, 18. — Voici, d'après le Vorwartz, le résultat des élections à la Chambre mecklenbourgsoise ; socialistes majoritaires 28, indépendants zéro, communistes 3, démocrates 3, nationalistes 14, populistes 11, autres partis 6. — T. H. R.

Berlin, 16. T. H. R. — On signale d'ingolstadt qu'une explosion se produisit dans la fabrique bavaroise de matières explosives. On compte 14 tués et plusieurs blessés grièvement.

Le docteur von Simons

Berlin, 18. T. H. R. — Suivant le Frank-

further Nachrichten, on affirme dans certains milieux parlementaires berlinois, que le docteur Von Simons serait décidé à quitter le ministère des affaires étrangères du Reich, aussitôt après le plébiscite de Haute-Silésie.

Considérant la suite du dernier vote au Reichstag, sa situation serait intenable et il ne pourrait plus prendre la responsabilité de nouvelles négociations, au nom de l'Allemagne.

Le plébiscite

de Haute-Silésie

Paris, 18. T. H. R. — La Conférence des ambassadeurs a transmis une note à l'Allemagne en lui rappelant que seule, la commission interalliée est chargée de faire régler l'ordre en Haute-Silésie, pendant le plébiscite et que toute intervention de troupes allemandes engagerait la responsabilité du gouvernement de Berlin. Une communication de même nature a été faite au représentant du gouvernement polonais à Paris.

Chapelle St-Louis de Péra

Dimanche des Rameaux, à 5 h. 1/4, messe basse ; à 6 h. bénédiction des Rameaux,

messe basse ; à 8 h., messe de communion ; clôture de la Retraite des Hommes ; à 10 h., messe basse. Le soir, à 5 h., salut. — *Mercredi saint et les deux jours suivants*, le soir, à 4 h., office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 9 h. messe solennelle. — *Vendredi saint*, à 9 h., chant de la Passion, adoration de la Croix, messe des Présanctifiés. Le soir, à 2 h. 1/2, chemin de la Croix : à 6 h., sermon de la Passion par le R. P. Bruno, supérieur. A l'issue du sermon, pour les Lieux saints. — *Samedi saint*, à 8 h. 1/2, bénédiction du cierge pascal, lecture des Prophéties, messe solennelle.

Paroisse Saint-Pierre

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*, à 9 h., bénédiction du cierge pascal et des fonds baptismaux. Prophéties, Litanies et grand'messe.

Eglise St-Benoît

Dimanche des Rameaux, à 8 h., messe de communion générale ; clôture de la retraite, salut ; à 9 h. 1/2, bénédiction des Rameaux, procession, grand'messe avec chant de la Passion. — *Mercredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes. — *Jeudi saint*, à 7 h. 1/2, messe de communion générale ; à 10 h., grand'messe, procession au Reposoir. Le soir, à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., chapelet, sermon sur la Passion. — *Vendredi saint*, à 9 h. 1/2, office des Tébènes, sermon sur la Passion, et messe des Présanctifiés ; à 12 h. 1/2, les trois heures d'agonie de N.-S. Jésus-Christ : allocution et chant sacrés ; à 4 h., office des Tébènes ; à 8 h., Rosaire et chant du Stabat Mater. — *Samedi saint*,

La Bourse

Cours des fonds et valeurs
19 mars 1921
tournis par la Maison de Banque
PSALTY FRÈRES
57 Galata, Mehmed Ali pacha han, 57
Téléphone 2109

	Ltg	81
ots Turcs	11.30	
Emprunt intérieur Ott.	18.50	
MONNAIES (Papier)		
Livre turque	500	
Livres anglaises	570	
Français français	210	
Drachmes	221	
Lires italiennes	116	
Dollars	145	
Roubles Roumanian	145	
Kerensky	145	
Leis	40	
Couronnes autrichienne	50	
Marks	47	
Levas	35	
Billets Banque Imp. Ott	207	
ter Emission		

LA BOURSE DE PARIS

Paris, 18 T.H.R.—Exception faite de quelques valeurs d'électricité et de sucre, tous les autres groupes sont en légère réaction. Le comportement russe est de nouveau délaissé.

Dernières nouvelles

Conseil des ministres

Le conseil des ministres s'est réuni hier à la Sublime Porte sous la présidence du grand-vizir et a délibéré sur la situation.

Le retour de la délégation de Londres

Tevlik pacha est resté à Paris d'où il se rendra dans quelques jours à Rome. Il rentrera vers le début du mois d'avril avec Osman Nizami pacha, représentant diplomatique de la Turquie à Rome.

Le gouvernement et la Régie

Hier à la Sublime Porte une réunion a été tenue sous la présidence d'Ali Riza pacha, à laquelle ont pris part les ministres de l'intérieur et des affaires étrangères, le mustéchâr des finances, le directeur de la Régie des Tabacs, le commissaire près cette administration, ainsi que Nouri bey, membre du conseil d'administration.

Hier soir, à l'issue du conseil des ministres, Ali Riza pacha, gérant du grand-vizir, s'est rendu au Palais et a mis le souverain au courant de la dernière phase des pourparlers avec la Régie.

La France et la Chine

Une conférence de M. Painlevé

Paris, 19. T.H.R.—M. Painlevé, ancien ministre, faisant jeudi à la Sorbonne, une conférence sur la Chine moderne, a montré que le destin et la volonté de la Chine sont désormais de se mêler à la vie moderne. Il s'agit de savoir comment l'immense Chine s'adaptera à notre civilisation.

Il est un pays qui au milieu des ambitions opposées, peut jouer un rôle de conciliation et d'équilibre, parce qu'il ne nourrit aucune arrière-pensée impérialiste et possède la confiance de tous, c'est la France. Ce que la Chine demande, c'est qu'on l'aide sans l'exploiter, c'est que les peuples étrangers soient pour elle des associés et non des usuriers ou des envahisseurs. A la France de donner l'exemple du mode de relations intellectuelles, techniques et économiques qui doivent exister désormais entre la Chine et l'Occident.

Pour le relèvement de l'Autriche

Londres, 18 T.H.R.—Le chancelier de l'Echiquier qui présidait la réunion des experts financiers interalliés a informé la délégation autrichienne des décisions prises à l'égard de la situation économique en Autriche.

La Grande-Bretagne, la France et l'Italie, ainsi que le Japon, renoncent, pour un nombre d'années à fixer plus tard, à toutes leurs réclamations contre l'Autriche pour compte de réparations dues ou non d'armées d'occupation. En même temps, la S.D.N. va étudier l'application du système de crédit Ter Muellen.

Le système prévoit des avances sur base de l'actif de l'Autriche. On tâchera de combiner ce projet avec le plan proposé

par M. Loucheur qui comporte un emprunt privé à l'Autriche.

L'Angleterre qui a déjà avancé millions de £stg à l'Autriche, a proposé de renoncer complètement à toutes les clauses du traité de St-Germain comportant des réparations. Mais la France et l'Italie proposent de les suspendre seulement pour quelques années.

En Pologne

La constitution est votée

Varsovie, 19. T.H.R.—Le projet de constitution discuté en troisième lecture a été voté par la diète polonaise. Un article prévoit que la révision ne pourra avoir lieu, que par la seconde diète, sur la base de la constitution votée actuellement, c'est-à-dire pas avant 5 ans. Commentant le vote de la diète, le Narodna remarque que la constitution est la première conquête de la démocratie polonaise.

L'accord commercial anglo-russe

Londres 18, A.T.I.—Tout en enregistrant avec satisfaction la signature de l'accord commercial avec Kressine, les journaux anglais relèvent que dans les circonstances actuelles en Russie, il est bien difficile que l'on puisse mettre immédiatement en vigueur les échanges. La Grande-Bretagne, écrit le Daily Mail dispose de grandes quantités de manufactures pour l'exportation, mais encore faut-il qu'elle en reçoive régulièrement la contre-partie en matière premières.

REVUE DE LA PRESSE

PRESSE TURQUE

La paix est insuffisante

Da Pegam-Sabah : Ceux qui ont opéré le coup d'Etat et Nazim pacha ont su gouverner autrement que par l'état de siège, les cours mariales et les potences ?

Supposez que le gouvernement d'Ankara accepte les décisions de la Conférence de Londres et que le traité soit signé, si la situation ne change pas en Anatolie avec la grande Assemblée nationale, et avec ses tribunaux d'indépendance, nous n'avons à attendre rien de bon d'une pareille paix. L'amendement et le salut sont-ils possibles dans ces conditions ?

Quelqu'un peut parvenir à tromper le monde entier, mais il ne saurait être dupé de lui-même. Les gouvernements uniques ont gonflé les budgets de la guerre et de la marine jusqu'à 10,000,000 de livres, mais ils n'ont pu affecter un cent d'un million au budget de l'instruction publique. Pouvons-nous croire que le gouvernement d'Ankara sera en mesure de disposer d'un budget de 80,000,000 de livres ?

Les kemalistes ont transformé l'Anatolie en une immense caserne et fait de toute la nation une armée. Que deviennent, dans ces conditions, la Constitution et la liberté ?

les demi-mesures

Da Pailacht : Analysez les causes de nos désastres, de nos misères et de nos infirmités, vous allez constater en tout cas l'indifférence des générations passées, leur ignorance, leur aberration et leur négligence. Le climat dissolvant de l'Orient amollit noserveaux et provoque chez nous une terreur ineffable.

Le gouvernement a pris encore ces derniers temps des demi-mesures qui démontrent l'invariabilité de notre politique dans son principe de vivre au jour le jour. Il a laissé en sonfrance durant 3 mois les appontements des professseurs et des facteurs. Ce n'est que lorsqu'il s'est vu en présence d'une menace de grève qu'il s'est résolu à payer une partie des arriérés. Dès lors que cela était possible, pourquoi ne l'a-t-il pas fait plutôt et pourquoi a-t-il laissé se produire, ne fut-ce que pour quelques jours, la formette des écoles ?

Deux voies

De l'Illi : Ces délégués grecs sont rentrés de Londres une fois de plus victorieux. Ils ont réussi à résoudre la question de la Thrace et à établir à Smyrne un statut plus avantageux puisque moins onéreux.

Constantin a eu plus de chance que Venise, car celui-ci était chargé de la mission de pacifier l'Anatolie en occupant la région de Smyrne, tandis que Constantin conserve sa part et n'a aucune

INCESSAMMENT OUVERTURE du

CINE-MAGIC.

LA MUSIQUE LA PLUS HARMONIEUSE

LE LOCAL LE PLUS LUXUEUX

LES FILMS LES PLUS BEAUX

HYGIENE ... BEAUTÉ

CREME SIMON

Merveilleux produit pour la

SANTÉ et la BEAUTÉ de la PEAU.

J. SIMON à Paris.

UN MARI MONTE !!

fat

Le triomphe du

CONCERT MAYOL

pendant 1200 Jours

Boissons & conserves

Pour tous vos achats concernant les :

Vins, Liqueurs, Cognacs, Champagnes, Biscuits, Cacaos,

Chocolats et Conserves alimentaires

adressez-vous toujours à la

Maison L'AURORE

Centrale Meuhane, Tel. P. 2919. Département rue Trottoumba N° 17

Péra, Galata-Séraf, N. 6 Téléphone Péra 2169

maison tenant le plus riche assortiment sur sa spécialité et vendant meilleur marché que partout

Dépositaire exclusif des Maisons :

Ernest Troy, Reims — Delbeck & Co, Reims — Shroder & Schyler & Co, Bordeaux (Vins de Bordeaux). — Bouchard Père & Fils, Beaune (Vins de Bourgogne). — John Dewar & Sons, Perth & London (White Label Whisky). — The Bon Ami, New-York. — L'Abbé François, Vitorin (Liqueurs).

Vente en détail à PRIX FIXE.

Conditions spéciales pour les commandes en gros.

MOUVEMENT DU PORT

AVIS AU PUBLIC

CIE DE NAVIGATION PAQUET

Vapeurs allant à :

Le bateau PHRYGIE vers le 14 Mars de Marseille.

Le bateau TUNISIE vers le 8 Mars de Constantza.

Le paquebot ANATOLIE vers le 15 Mars de la Mer Noire.

Départs :

Le bateau PHRYGIE vers le 20 Mars pour Marseille.

Le bateau TUNISIE vers le 22 Mars pour Anvers.

Le paquebot ANATOLIE vers le 18 Mars pour Marseille.

Pour tous renseignements s'adresser à l'agent M. L. REBOUL, Gé. Paquet.

Télé. Péra 1932. Les billets de pont (pour les deux Amériques) sont délivrés par M. Minas Malteponio (au-dessous du restaurant Pano-pan) Phaliron hau, sur les quais de Galata, Té Péra 1032.

Pour retenir à temps des places et pour tous renseignements s'adresser à la direction générale de la Société, Couëoux Han Galata No. 31 Télé. Péra 1314.

Société hellénique

d'entreprises maritimes

A PALIOS

Ligne postale régulière de

Constance-Smyrne-Le Pirée-Egypte

Ligne hebdomadaire

Le bateau rapide postal à lunière bleue

MICALE disposant 1100 lit

s de 1^{re} et 2^e classe, ayant que des places

confortables pour les passagers de 3^e et 4^e classe.

Partira le quai de Galata, mardi 22

et Port Said, acceptant des passagers de 1^{re}, 2^e et 3^e classe et des marchandises.

Pour tous renseignements s'adresser à

Mrs. Papsonnou, Zacc et Kambozli, quai de Galata, Té Péra 1039.

Navigations Lesviaki

Sinica Frères

Le bateau ASTREA partira jeudi 24

Mars à 2 h. p. m. pour Dardanelles, Eski-

mid, Kemer, Alvali, Mytilene, Smyrna,

Chio, Tsosem, Navarca, Kozak, ou-

Rou Rhodes, Macri, Feneke et Attalia.

Pour plus amples renseignements s'ad-

resser aux agents généraux de la susdite So-

sieté Mrs. Papsonnou, Zacc et Kambozli, han No. 2 Rez-de-chaussée, Télé-

phone Péra 2359.

ARRIVÉES :

La CIE CITY OF AGRA actuali-

lise dans notre port accepte du charge-

ment à destination de New-York.

La CIE KALOMARIS accueille dans

notre port accepte du charge-

ment à destination de Smyrne et

Alexandrie.

ATTENDUS :

La CIE URBINO de New-York en

Avril.

La CIE KABOYA de New-York



Un produit alimentaire idéal c'est les POTAGES

EN VENTE DANS TOUTES LES BONNES ÉPICERIES

MAGGI

Malades
de l'impuissance, faiblesse,
Observations des médecins :
Dr Yahoubian, chef de la Croix-Rouge
arménienne, Sakiz Agatchi Han, Pétra, Constan-

tantinople.
Je soussigné certifie que l'extrait de glandes séminales du laboratoire Dr. Kalenichenko est une préparation organique d'une efficacité incontestable, particulièrement chez les gens débiles, anémiques et convalescents. La susdite préparation m'a donné des résultats incontestables chez les neurastheniques et les impuissants.

Observation du Dr en médecine A. M. Kchanovskiy. Une vieille propriété souffrait de rhumatisme aigu et d'hydropisie ; après avoir pris deux flacons d'extrait séminal Dr. Kalenichenko elle put se promener longuement, les enflures et les douleurs articulaires ont disparu.

Des dizaines de milliers de médecins prescrivent aux malades **Kalefluid** **D. Kalenichenko** (l'extrait de grandes séminales) pour purifier l'organisme de l'acide urique qui cause la plupart des maladies, comme : *neurasthénie, névralgie, faiblesse générale, décrépitude sénile, anémie, chlorose, impuissance, manque de tête, insomnie, consommation, diarrées, eczéma, boutons, la perte des cheveux, etc.*, et pour fortifier l'organisme et reconstruire ses forces pendant et après toutes les maladies, opérations, couches, hémorragies, blessures et grandes fatigues, qui est en vente dans toutes les pharmacies et détailleries et à notre D-pot général, Rue de Brousse 23 appartenant à Pétra.

PHYTINE

Reconstituant purement végétal.
Le meilleur fortifiant et tonique
nerveux dans

la convalescence, le rachitisme, l'anémie, l'ossification défective, la débilité générale, l'épuisement, la neurasthénie.

FORTOSSAN

PHYTINE POUR BÉBÉS
En vente dans toutes les pharmacies et drogueries

20 Ltq. La façon la plus soignée et la coupe la plus moderne chez Marchand Tailleur de Paris
pour Hommes et Dames
au RAFFINE
Pakot Réclame sur mesure Ltq. **15**
Appart. Damadian au coin d'Asmali Mesjid. — Grand'Rue de Pétra.

TALMONE AU LAIT
est le meilleur des chocolats Assortiment complet de spécialités
TALMONE
En transit et déboulé Pour renseignements s'adresser au représentant général Mario Biagiozza, Galata rue Moumhané, Nomico Han, No 81. Téléph. Pétra 2907

Coupeur tailleur de Paris et Londres, cherche position, civil, uniformes, et équitation des dames. Tailleur.

LA PECHERESSE

HISTOIRE D'AMOUR

Par

HENRI DE RÉGNIER

(6) de l'Académie française

Cette pensée, qui lui était insupportable, contribua plus de tout à le renfermer chez lui. Aux quelques personnes qui vinrent d'Aix pour le voir il fit répondre que son deuil ne lui permettait pas de profiter de leur visite. Il craignait sur leurs figures cette sorte de gêne que cause à certains le chagrin d'autrui, autant qu'il appréhendait de découvrir en leurs manières de quoi lui faire croire qu'ils avaient eu vent des mauvais propos de M. d'Escandot le Petit. Aussi préféra-t-il se priver de toute compagnie. Il s'en était bien passé d'ailleurs jusqu'alors et du vivant de sa femme et il le pouvait bien continuer en son veuvage, quoique les journées lui parussent longues, encore qu'il se fut résolu à reprendre peu à peu ses habitudes d'autrefois.

Comme auparavant donc M. de Séguirian se levait de bon matin. Cela fait, il occupait son temps, soit à quelque détail de compte et de maison, soit à quelque lecture ou écriture de cabinet, soit à se promener dans les jardins, mais le plus souvent à ne rien faire. Tout allait ainsi, tant bien que mal, jusqu'un soir, mais c'était au moment de se mettre au lit que M. de Séguirian s'apercevait le plus cruellement de la perte qu'il avait faite. Il se couchait alors en soupirant et ne parvenait pas à trouver le sommeil. Quand il l'avait atteint à grand peine, certains souvenirs l'y attendaient. Feu Mme de Séguirian y était parfois présente et il se reprochait au réveil d'avoir offensé sa mémoire par des familiarités de pensées et d'images qui, naturelles avec une vivante, prennent, vis-à-vis de quelqu'un qui n'est

plus, un air de presque injurieux. Il s'accusait d'être trop fidèle en ses révés à feu sa femme, il ne s'en pardonnait pas non plus certaines incartades différentes. Il en subissait de singulières. Parfois, il lui semblait suivre sur la mer son frère Maumorion et le jeune Palamide. Leur galère fendait les flots bleus. Une coté apparaissait, avec une ville blanche. Des Tuques à turbans couraient sur le rivage. On jetait l'ancre dans un port et descendait à terre. On marchait par des rues étroites et chaudes. On pénétrait dans des cours pavées de marbre, ou des femmes voilées vous accueillaient dans un frisson de mousseline et dans un tintement de bracelets.

M. de Séguirian se repétait véritablement de ces tentations nocturnes, et, chaque soir, il priait Dieu de les lui épargner. Mais aussi, pourquoi le Seigneur lui avait-il enlevé sa compagne fidèle et si nécessaire, car, enfin, M. d'Escandot le Petit avait beau dire, si M. de Séguirian n'avait pas eu d'enfant, ce n'était certes pas par manque de tempérament. Le sien avait de la force et des exigences, et il en souffrait cruellement depuis qu'il était veuf, c'est-à-dire depuis plus de cinq mois.

Il fut auprès du cadran solaire où il venait, chaque beau jour, régler sa montre sur l'ombre du gnomon, que M. de Séguirian, qui ne comptait sur aucun événement notable pour distraire le monotone longueur de sa journée, reçut la nouvelle que sa mère levait la sorte d'interdit où elle l'avait mis depuis qu'il était veuf et l'autorisait à lui venir rendre visite dans son hôtel d'Aix. La lettre qui annonçait à M. de Séguirian la décision maternelle n'était point de la bonne dame. Elle accusait la goutte de l'avoir obligée à emprunter l'écriture de sa servante Babette. Sauf cette incompatibilité, qui l'avait empêché d'assister aux séances de sa belle-fille, elle disait se porter le mieux du monde. D'ailleurs, son fils en pourrait juger par lui-même. Il devait être en état, à présent, de supporter quelque compagnie. Or, il en trouverait chez elle d'excellente et en particulier celle d'un petit M. de la Péjaudie, qui faisait depuis peu ses délires des sociétés. Au cas où cette offre lui plairait, elle proposait donc à son fils de faire auprès d'elle un séjour à sa convenance, et un honnête divertissement de conversation et de jeu. Tout

cela, bien entendu, à condition qu'il apporterait avec lui un visage présentable et non une de ces figures chagrines dont la vue est affligeante pour tous et un épouvantail à chacun; mais elle savait à son fils assez de sentiments chrétiens et de force d'âme pour que le temps qu'il avait passé dans la plus étroite retraite eût suffi à lui avoir donné assez de pouvoir sur soi-même pour qu'il sût dissimuler aux regards les légitimes regrets qu'il conservait dans son cœur d'une perte, certes irréparable, mais qu'il faudrait pourtant songer, un jour, à réparer, sous peine de voir s'interrompre et finir à lui la lignée de son mari. «Car, ajoutait la veille Mme de Séguirian, nous ne devons pas compter pour cet office sur votre frère Maumorion. Vous savez son aversion pour le mariage, que je ne m'explique pas plus que le dédain qu'à son âge il affecte pour les femmes. Mais nous reparlerons de ces choses quand vous serez auprès de moi, ce que je souhaite fort, maintenant que je n'ai plus les raisons que vous savez de me redouter.»

La lecture de cette lettre produisit dans l'esprit de M. de Séguirian des sentiments assez divers, dont le premier fut que l'obéissance filiale lui ordonna de se rendre

Voitures de Tourisme OLDSMOBILE

6 cylindres — 5 places

8 cylindres — 7 places

PIUSSANCE ET ÉCONOMIE

ÉPROUVEZ la joie de conduire une voiture qui répond à vos désirs.

AMERICAN GARAGE

Grande Rue de Pancaldi Tél. Pétra 2763

Spectacle merveilleux

Palais YEREBATAN

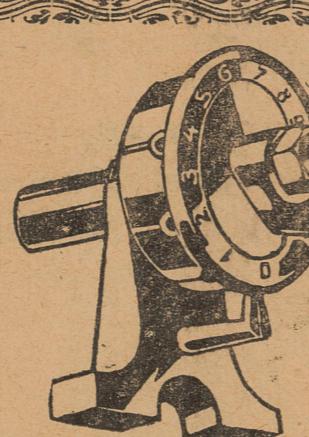
Monument souterrain

Construit au 14ème siècle par l'empereur Constantin le Grand, ce monument d'une beauté exceptionnelle était resté dans l'obscurité pendant quatorze siècles. Grâce à une idée ingénieuse on peut visiter aujourd'hui cette merveille éclairée par l'électricité ; de nombreuses barques font promener les visiteurs chaque jour à partir de 10 heures du matin jusqu'à 7 heures du soir.

Pour les dames turques :

Lundi de 10 h. jusqu'à 2 h. p.m.

Vendredi de 10 h. jusqu'à 1 h.p.m.



AUX AUTOMOBILISTES !

! Chauffeurs faites attention !

Pour économiser

20-30 %

de carburant. Obtenir un meilleur rendement du moteur. Empêcher l'enracinement des bougies et des cylindres.

Utilisez L'économiseur "ZERVO" d'essences

Peut se monter sur n'importe quel moteur sans beaucoup de perte de temps. S'applique aussi facilement aux canots-automobiles.

Meilleur rendement. Se trouve dans tous les garages.

Seuls Représentants-Dépositaires pour toute la Turquie :

V. HIMMELFARB & B. PREGEL Merkez Rüstem Han, 3me étage, No 16

A. Mylonadis & Fils

Stamboul, Rue Tahmis, Kourou Kahvedjî Han

No 1-2 Téléphone St. 2026

Succursale : GALATZ (ROUMANIE)

Str Sf. Apostoli 15

NOTE. — Notre succursale à Galatz accepte toutes sortes de marchandises en consignation aux conditions favorables. Aussi entreprend l'exportation des produits roumains.

Renseignements. — Chez la Centrale de notre ville.

POUR VOS Annonces

dans tous les JOURNAUX

adressez-vous à la SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ

HOFFER, SAMANON & HOULI

Avenue de la Sublime Porte STAMBOL Kahremar Zade Han



Téléphone : Stamboul 95

PRENEZ GARDE !

Vous risquez votre santé en vous adressant n'importe où...

Pour ARTICLES D'HYGIÈNE en caoutchouc-sôle Indéchirable allez directement au seul dépôt spécial de moyens de préservation intime.

Succursale de la maison parisienne

J. ROUSSEL

PÉRA, Place du Tunnel, No 10

Entrée par la rue Zuhal

Demandez le catalogue illustré gratuit.

BANCO DI ROMA

Société Anonyme — Capital versé L. 150.000.000

Siège Social et Direction Centrale: ROME 140 SIÈGES ET SUCCURSALES EN ITALIE ET COTONIES

SIÈGES À L'ÉTRANGER : FRANCE : Paris, Lyon, ESPAGNE : Barcelone, Madrid, Tarragone, Mont Blanc, Borjas Blancas, Santa Coloma de Queralt, Valls, SUISSE : Lugano, Chiasso, EGYPTE : Alexandrie, le Caire, Port-Saïd, Mansourah, Tantah, Beni Mazar, Fayoum, Maghagha, Mehalla Kebira, Minieh, Mit Gami, Zagazig, MALTE : Malte, SYRIE : Alep, Beyrouth, Damas, Tripoli, PALESTINE : Jérusalem, Caïffa, Jaffa, EGYPTE : Rhôdes, TURQUIE : Constantiople, ASIE MI-NEURE : Smyrne, Scalonova, Sokia.

SUCRES & CAFÉS

Si vous avez des affaires en sucre et cafés adressez-vous à M. Antoine Moscopoulos

Kéwendjoglan Han No 1, Téléphone 1887.

courtier et expert spécialiste en sucre et cafés

Une longue expérience de trente ans garantit l'exécution ponctuelle de vos ordres.

Toute opération de Banque

GUARANTY TRUST COMPANY OF NEW-YORK

Le siège de Constantinople est une Banque complètement organisée et outillée pour : recevoir des dépôts, effectuer des encaissements, acheter et vendre les devises étrangères, financer les transactions commerciales et offrir ses bons offices en toute opération Bancaire.

Son Service de Commerce International est à la disposition des clients et commerçants reconnus pour toutes informations Commerciales.

Le Siège de Constantinople est en relations étroites avec les autres Sièges de la Banque et a à sa disposition les ressources et facilités de son organisation mondiale.

Yıldız Han, Rue Kurekçililer, Galata

TÉLÉPHONE 2600-2604 PÉRA

Adresse Télégraphique : GARRITUS

NEW-YORK LONDRES LIVERPOOL,

PARIS LE HAVRE BRUXELLES

Capital entièrement versé et réserves. Dollars 50.000.000

Ressources excédent. 80 000 000.

(à suivre)